

РУКОВОДСТВО ПОЛЬЗОВАТЕЛЯ



ЛОГИЧНЫЙ • ПРАКТИЧНЫЙ • ЭКОНОМИЧНЫЙ

ВЕРТИКАЛЬНЫЙ БЕСПРОВОДНОЙ
ПЫЛЕСОС

ECO-114VS/ECO-116VS

Уважаемый покупатель!

Благодарим Вас за выбор продукции, выпускаемой под торговой маркой **ECON**.

Мы рады предложить Вам изделия, разработанные и изготовленные в соответствии с высокими требованиями к качеству, функциональности и дизайну. Мы уверены, что Вы будете довольны приобретением изделия от нашей фирмы.

Перед началом эксплуатации прибора внимательно прочитайте данное руководство, в котором содержится важная информация, касающаяся Вашей безопасности, а также рекомендации по правильному использованию прибора и уходу за ним.

Позаботьтесь о сохранности настоящего Руководства, используйте его в качестве справочного материала при дальнейшем использовании прибора.

СОДЕРЖАНИЕ

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ	3
КОМПЛЕКТАЦИЯ	4
УСТРОЙСТВО ПЫЛЕСОСА.....	4
СБОРКА ПЫЛЕСОСА	4
УСТАНОВКА ПЫЛЕСОСА НА ДОК-СТАНЦИЮ.....	5
ЗАРЯДКА БАТАРЕИ	6
ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПЫЛЕСОСА.....	6
ЧИСТКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ.....	7
УСТРАНЕНИЕ ПРОСТЫХ НЕИСПРАВНОСТЕЙ.....	8
БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ.....	9
ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ.....	9

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ

Перед началом эксплуатации внимательно ознакомьтесь с изложенными здесь мерами безопасности и предосторожности и строго придерживайтесь их во время использования прибора.

Пылесос разработан исключительно для бытового применения внутри помещений и должен быть использован строго по назначению. Пылесос не предназначен для промышленного и коммерческого использования.

- Упаковочный материал, например, полиэтиленовые пакеты, следует хранить в недосягаемом для детей месте.
- Перед подключением зарядного устройства к электросети, убедитесь в том, что напряжение, указанное на маркировке адаптера питания, соответствует напряжению электросети.
- Зарядка встроенной батареи может осуществляться исключительно с помощью зарядного устройства, поставляемого в комплекте.
- Зарядное устройство должно использоваться исключительно для зарядки батареи этой модели пылесоса.
- Перед первым использованием или после длительного перерыва в эксплуатации пылесоса полностью зарядите батарею пылесоса.
- При отключении зарядного устройства от розетки не тяните за провод, беритесь за вилку.
- Запрещается использовать прибор или зарядное устройство при наличии повреждений.
- Если устройство не работает как следует, если оно повреждено, влажное или упало в воду, если есть запах гари, дыма, не используйте его. Обратитесь в авторизованный сервисный центр производителя для проверки и ремонта.
- Запрещается эксплуатировать пылесос или заряжать батарею на улице.
- Запрещается заряжать прибор в непосредственной близости от душа, ванны, умывальника, бассейна, других емкостей с водой или источников влаги.
- Запрещается подвергать пылесос воздействию влаги. Запрещается погружать пылесос или зарядное устройство в воду или другую жидкость. Запрещается разбрызгивать на пылесос воду или другие жидкости.
- Запрещается прикасаться к пылесосу, подключенному к электросети, мокрыми руками.
- Если вы уходите из дома, отключите пылесос от электросети.
- Если насадка, удлинительная трубка или всасывающее отверстие пылесоса засорились, немедленно выключите пылесос и устраните засор, после этого можете снова включить пылесос.
- Во время сборки, разборки, смены насадок следует выключать пылесос.
- Перемещайте пылесос, удерживая его за ручку. Не поднимайте его, взявшись за насадку, это может привести к падению и повреждению пылесоса.
- Запрещается убирать с помощью пылесоса:
 - острые предметы, осколки стекла;
 - химические вещества, порошки (в т.ч. муку, крахмал и т.п.), асбест, цемент, гипс и другие мелкодисперсные вещества;
 - краситель, используемый в принтерах или копировальных машинах,
 - воду и другие жидкости;
 - горячие спички, угольки, непотушенные окурки, горящий или тлеющий мусор, золу и т.п.;
 - агрессивные, взрывоопасные, воспламеняющиеся вещества. Не пользуйтесь пылесосом в местах, где могут находиться такие жидкости или их пары.
- Не используйте устройство в местах вероятной утечки горючих газов или при обнаружении запаха газа.
- Запрещается подвергать пылесос воздействию высоких температур. Не оставляйте прибор вблизи нагревательных приборов, печей и т.п.
- Используйте пылесос только для домашней уборки при температуре от 0°C до +40°C.
- Пылесос должен храниться в сухом месте, в помещении.
- Если вы длительное время не пользуетесь пылесосом, заряжая батарею не реже одного раза в три месяца.
- Запрещается эксплуатировать пылесос без фильтров или без ролика внутри насадки-щетки.
- Запрещается перекрывать вентиляционные отверстия пылесоса, в противном случае возможен перегрев внутренних компонентов прибора и выход его из строя.
- Никогда не оставляйте включенный пылесос без присмотра. Храните пылесос в недоступном для детей месте.
- Запрещается использовать абразивные вещества или агрессивные химические растворители для очистки пылесоса.
- Запрещается извлекать аккумуляторную батарею из пылесоса и пытаться использовать ее в других устройствах и приборах.
- Запрещается заряжать аккумуляторную батарею, когда она не установлена в пылесос.
- В экстремальных ситуациях возможна утечка электролита из батареи пылесоса.

Запрещается прикасаться к электролиту руками. Если электролит попал на кожу или в глаза, немедленно промойте водой и обратитесь к врачу.

- Запрещается соединять между собой контакты батареи, это может привести к выходу ее из строя или к возгоранию.
- Запрещается бросать в огонь или нагревать аккумуляторную батарею пылесоса, это может привести к ее возгоранию или взрыву.
- Запрещается разбирать, вносить изменения в конструкцию или чинить прибор самостоятельно.
- Запрещается использование каких-либо аксессуаров, не рекомендованных производителем.
- При возникновении неполадок обращайтесь в сервисные центры производителя. Неквалифицированный ремонт может стать причиной несчастного случая или травмы пользователя, а кроме того приводит к лишению вас права на гарантийное обслуживание.
- Данный пылесос не предназначен для использования людьми с ограниченными физическими, сенсорными или умственными возможностями, в т. ч. маленькими детьми, а также людьми с недостаточными знаниями и опытом эксплуатации электроприборов, если им не были даны достаточные разъяснения и за ними не присматривают лица, ответственные за их безопасность.

Производитель не несет ответственности за последствия неправильной эксплуатации пылесоса и в случае нарушения изложенных здесь инструкций безопасности.

КОМПЛЕКАЦИЯ

Откройте коробку и убедитесь, что все комплектующие имеются в наличии в исправном состоянии:

Корпус пылесоса в сборе – 1

Адаптер питания – 1

Док-станция для хранения и подзарядки – 1

Удлинительная трубка – 1

Моторизированная насадка-щетка для уборки пола и ковров – 1

Винты – 2

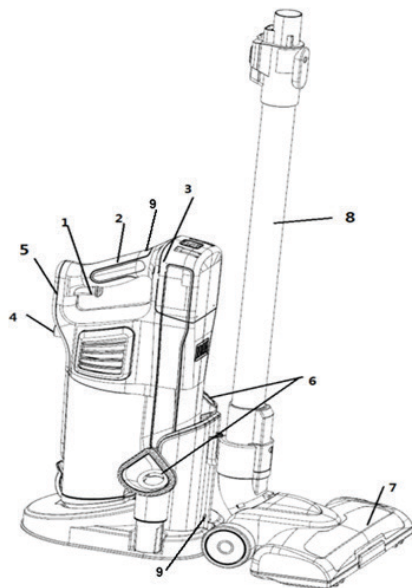
Узкая насадка для уборки труднодоступных мест – 1

Насадка-щетка для очистки мягкой мебели – 1

Руководство по эксплуатации – 1

Гарантийный талон – 1

УСТРОЙСТВО ПЫЛЕСОСА



1. Кнопка включения/выключения и изменения мощности
2. Ручка для переноски
3. Батареи питания
4. Кнопка фиксации/снятия контейнера для сбора пыли
5. Индикаторы уровня заряда батареи
6. Дополнительные насадки (узкая насадка для уборки труднодоступных мест и насадка-щетка для очистки мягкой мебели)
7. Моторизированная насадка-щетка для уборки пола и ковров
8. Удлинительная алюминиевая трубка
9. Гнезда для подключения адаптера питания

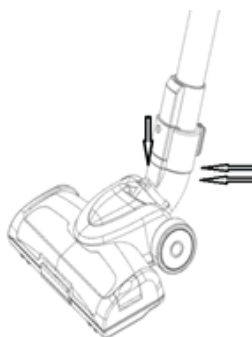
СБОРКА ПЫЛЕСОСА

ВНИМАНИЕ:

Во время сборки пылесос должен быть отключен от электросети.



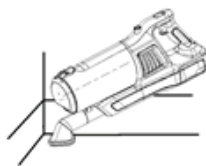
1. Вставьте удлинительную трубку в воздухозаборное отверстие и прижмите до щелчка.



2. Выровняйте удлинительную трубку относительно моторизированной щетки, как показано стрелками на рисунке, и с усилием вставьте трубку в отверстие щетки. Затем зафиксируйте щетку двумя винтами.



3. Пылесос готов к работе. Пылесос с моторизированной насадкой-щеткой следует использовать для уборки твердых напольных покрытий и ковров.



4. Чтобы использовать пылесос без удлинительной трубки, нажмите на кнопку для снятия трубки на корпусе пылесоса и отсоедините трубку. Затем присоедините подходящую насадку: узкую насадку для уборки труднодоступных мест или насадку-щетку для очистки мягкой мебели.

Используйте узкую насадку для уборки углов, батарей, узких пространств между мебелью и стенами и других труднодоступных мест.

Используйте специальную насадку-щетку для уборки мягкой мебели, портьер, занавесок, торшеров.

УСТАНОВКА ПЫЛЕСОСА НА ДОК-СТАНЦИЮ



Отсоедините удлинительную трубку, нажав на кнопку для снятия трубки на корпусе пылесоса. Выровняйте корпус пылесоса относительно крепления на док-станции и закрепите. Так же закрепите моторизированную щетку с трубкой.

ПРИМЕЧАНИЕ:

После окончания уборки рекомендуется сразу установить пылесос на док-станцию. Не прислоняйте его к стене или мебели, т.к. в этом положении он не устойчив и может упасть, что может повлечь его повреждение.



Для компактного хранения установите узкую насадку и насадку для очистки мебели вертикально на док-станцию.

ЗАРЯДКА БАТАРЕИ

Перед первым использованием, а также, если батарея разряжена, зарядите аккумуляторную батарею пылесоса

Во время работы пылесоса индикаторы уровня заряда батареи отображаются уровень заряда. Когда только один индикатор мигает, а остальные не горят, это значит, что батарея разряжена. В этом случае пылесос не будет работать даже после нажатия кнопки включения и нужно зарядить батарею. Зарядка может осуществляться как после установки пылесоса на док-станцию, так и без док-станции.

Зарядка пылесоса, установленного на док-станции

- Установите корпус пылесоса на док-станцию для подзарядки.
- Штекер на проводе адаптера питания вставить в гнездо на корпусе док-станции.
- Вилку адаптера питания подключите к электрической розетке.
- Индикаторы уровня заряда батареи начнут поочередно загораться, что говорит о том, что батарея заряжается.
- Примерно через 4 часа (для полностью разряженного аккумулятора) все три индикатора начнут гореть постоянно. Это будет означать, что батарея зарядилась полностью. Примерно через 3 минуты после достижения полного заряда аккумулятора индикаторы зарядки погаснут.
- Отключите адаптер питания от розетки. Вы можете оставить адаптер питания подключенным к док-станции.

Зарядка пылесоса без док-станции

- Штекер на проводе адаптера питания вставить в гнездо на ручке пылесоса.

- Вилку адаптера питания подключите к электрической розетке.
- Индикаторы уровня заряда батареи начнут поочередно загораться, что говорит о том, что батарея заряжается.
- Примерно через 4 часа (для полностью разряженного аккумулятора) все три индикатора начнут гореть постоянно. Это будет означать, что батарея зарядилась полностью. Примерно через 3 минуты после достижения полного заряда аккумулятора индикаторы зарядки погаснут.
- Отключите адаптер питания от розетки.
- Выньте штекер адаптера питания из гнезда на ручке пылесоса.

Внимание:

Во время зарядки аккумулятора включение мотора пылесоса блокируется. Пылесос не включится, даже если вы нажмете на кнопку включения/выключения. Если вам необходимо воспользоваться пылесосом до окончания зарядки аккумулятора, отключите адаптер питания от пылесоса.

ЭКСПЛУАТАЦИЯ ПЫЛЕСОСА

Перед началом использования зарядите встроенную батарею пылесоса и отсоедините пылесос от электросети. Если батарея разряжена или уровень заряда слишком низкий, пылесос не будет работать.

Убедитесь, что пылесос полностью собран.

Нажмите кнопку включения/выключения и изменения мощности один раз, чтобы включить пылесос. Пылесос начнет работать на высокой мощности, при этом загорится индикатор. Нажмите кнопку включения/выключения и изменения мощности второй раз, чтобы пылесос стал работать на умеренной мощности. Нажмите кнопку включения/выключения и изменения мощности третий раз, чтобы выключить пылесос, после этого индикатор должен погаснуть.

ВНИМАНИЕ:

Во время уборки следите, чтобы ничто не блокировало свободное поступление воздуха в воздухозаборное отверстие, в противном случае возможен перегрев двигателя и поломка пылесоса.

Если вы обнаружили, что произошел засор, например ворс и пыль забились моторизованную насадку-щетку, немедленно выключите пылесос, устранив засор, и только после этого можете продолжить уборку.

ЧИСТКА И ТЕХНИЧЕСКОЕ ОБСЛУЖИВАНИЕ

Опорожнение контейнера для сбора пыли

Для обеспечения эффективной работы пылесоса опорожняйте контейнер для сбора пыли после каждого использования. Не допускайте его переполнения.

Расположите пылесос над мусорным ведром.

Потяните защелку нижней крышки контейнера для сбора пыли, чтобы открылась нижняя крышка.

Вытряхните пыль и прочий мусор в ведро, затем закройте крышку.

Очистка контейнера для сбора пыли и фильтров

Нажмите кнопку фиксации/снятия контейнера для сбора пыли и отсоедините контейнер от корпуса пылесоса.

Откройте контейнер для сбора пыли и извлеките из него фильтры.



Промойте детали контейнера и все фильтры холодной водой, а затем дайте им высохнуть естественным способом. Когда фильтры полностью высохнут, установите их обратно в контейнер для сбора пыли.

Присоедините контейнер для сбора пыли обратно к корпусу пылесоса.

ВНИМАНИЕ:

Запрещается стирать фильтры в стиральной машине, сушить их с помощью фена или на батарее отопления.

Запрещается эксплуатировать пылесос без фильтров.

ПРИМЕЧАНИЕ:

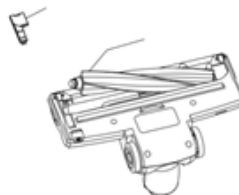
Несмотря на то, что фильтры можно мыть водой, срок их службы ограничен. В зависимости от частоты и объема уборок, а также степени загрязненности помещения может потребоваться замена фильтров. Для замены фильтров обратитесь в ближайший авторизованный сервисный центр.

Очистка насадки-щетки

На ролике и щетине моторизированной насадки-щетki могут скапливаться волосы, шерсть и другой мусор. Для эффективной работы пылесоса регулярно очищайте ролик и щетину.



Нажмите на кнопку на насадке, чтобы снять держатель ролика. При извлечении ролика запомните его положение. Извлеките ролик и проведите его сухую чистку. Не допускается мыть ролик под краном.



После очистки установите ролик со щетиной в обратном порядке. Ролик может быть установлен только в том же положении, в котором вы его сняли. В неправильном положении вы не сможете установить ролик на свое место.

УСТРАНЕНИЕ ПРОСТЫХ НЕИСПРАВНОСТЕЙ

При возникновении неисправности попробуйте устранить ее с помощью рекомендаций из таблицы ниже. Если неисправность не устраняется, не пытайтесь самостоятельно починить прибор, обратитесь в авторизованный сервисный центр производителя.

Неисправность	Возможные причины	Способ устранения
Прибор не включается.	1. Пылесос не полностью собран. 2. Батарея разряжена. 3. Батарея вышла из строя. 4. Идет зарядка аккумуляторной батареи.	1. Убедитесь, что пылесос полностью и правильно собран. 2. Зарядите батарею. 3. Обратитесь в сервисный центр для замены батареи. 4. Дождитесь окончания зарядки или отключите адаптер питания от пылесоса.
Батарея не заряжается (не мигают индикаторы).	1. Пылесос не подключен к сети питания. 2. Розетка не исправна.	1. Установите пылесос на станцию для подзарядки. Подключите станцию к электрической розетке. 2. Убедитесь, что розетка исправна, подключив к ней другой электроприбор.
Сила всасывания уменьшилась. Пылесос не всасывает пыль.	1. Контейнер для сбора пыли переполнен. 2. Фильтры загрязнены. 3. Батарея разряжена.	1. Опорожните контейнер для сбора пыли. 2. Проведите чистку или замену фильтров. 3. Зарядите батарею.
Пылесос выпускает пыль.	1. Контейнер для сбора пыли переполнен. 2. Фильтры установлены неправильно. 3. Фильтры повреждены.	1. Опорожните контейнер для сбора пыли. 2. Установите фильтры правильно. 3. Замените фильтры.
Батарея быстро разряжается.	Срок службы батареи истек.	Обратитесь в сервисный центр для замены батареи.
Необычный шум во время работы пылесоса.	1. Произошел засор. 2. Контейнер для сбора пыли переполнен.	1. Выключите пылесос и проверьте на наличие засора насадку и трубку. 2. Опорожните контейнер для сбора пыли.

БЕЗОПАСНАЯ УТИЛИЗАЦИЯ



Ваше устройство спроектировано и изготовлено из высококачественных материалов и компонентов, которые можно утилизировать и использовать повторно.

Если товар имеет символ с зачеркнутым мусорным ящиком на колесах, это означает, что товар соответствует Европейской директиве 2002/96/ЕС.

Ознакомьтесь с местной системой раздельного сбора электрических и электронных товаров. Соблюдайте местные правила.

Утилизируйте старые устройства отдельно от бытовых отходов. Правильная утилизация вашего товара позволит предотвратить возможные отрицательные последствия для окружающей среды и человеческого здоровья.

ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Адаптер питания

Входное напряжение: ~100 – 240, 50 Гц

Максимальный входной ток: <0,5 А

Выходное напряжение: 27 В постоянный ток

Выходной ток: 0,5 А

Класс электробезопасности: II

Пылесос

Номинальное напряжение: 22,2 В

Номинальная потребляемая мощность: 120 Вт

Максимальная потребляемая мощность: 140 Вт

Время работы от полностью заряженной батареи: 25 мин на большой мощности / 40 мин на умеренной мощности

Объем контейнера для сбора пыли: 0,8 л

Уровень шума: ≤72дБ

Батарея

Номинальное напряжение: 22,2 В

Емкость: 2200 мАч

Время полной зарядки: приблизительно 4 ч

Производитель оставляет за собой право на внесение изменений в конструкцию, дизайн и комплектацию прибора без дополнительного уведомления об этих изменениях.

ИНФОРМАЦИЯ О СЕРТИФИКАТЕ СООТВЕТСТВИЯ

Товар сертифицирован.

Товар соответствует требованиям нормативных документов:

ТР ТС 004/2011 «О безопасности низковольтного оборудования»;

ТР ТС 020/2011 «Электromагнитная совместимость технических средств».

При отсутствии копии нового сертификата в работе спрашивайте копию у продавца.

Полную информацию о сертификате соответствия вы можете получить у продавца или на сайте www.econ.su.



Изготовитель: Smart International Distribution Limited. Room 2208, 22/F., Lemmi Centre, 50 Hoi Yuen Road, Kwun Tong, Kowloon, Hong Kong.

Сделано в Китае.

Импортёр/организация, уполномоченная на принятие претензий на территории России: ООО «ПОЛИТЕХНИКА». 170034 Тверская область, г. Тверь, проспект Чайковского-го, д. 19а, корп. 1, ком. 207.

Данные могут быть изменены в связи со сменой изготовителя, продавца, производственного филиала, импортера в РФ. В случае изменения данных актуальная информация указывается на дополнительной наклейке, размещенной на упаковке изделия.

Дата производства указана на упаковке или изделии.

Срок службы изделия – 3 года.

Гарантийный срок – 1 год.

Гарантийное обслуживание осуществляется согласно прилагаемому гарантийному талону. Гарантийный талон и инструкция по эксплуатации являются неотъемлемыми частями данного изделия.

